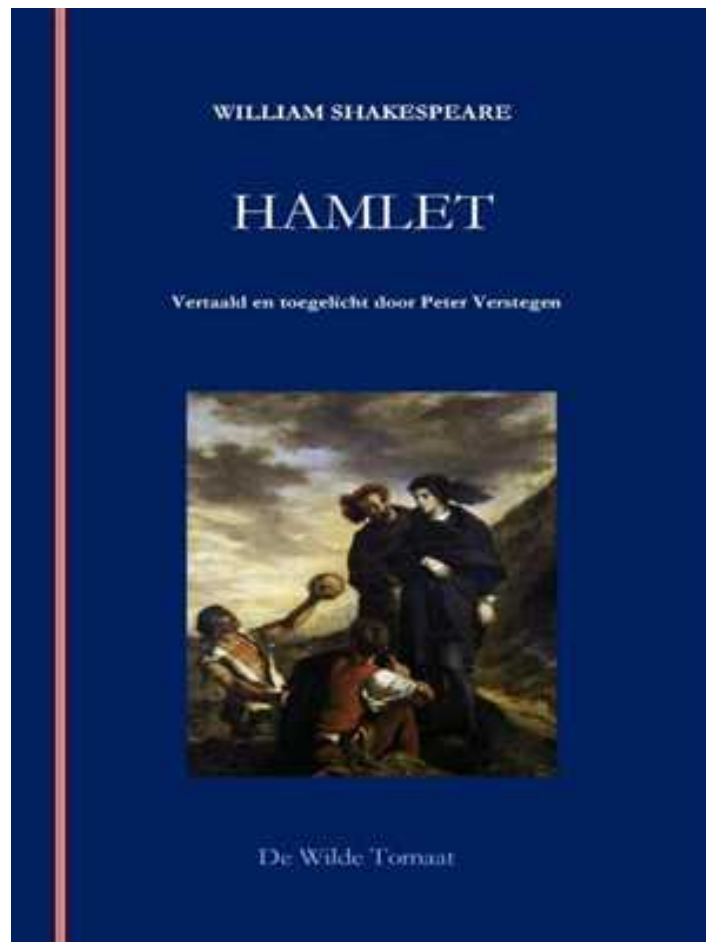


Hamlet PDF

William Shakespeare



Deze site bevat slechts een fragment uit het boek. U kunt de volledige versie van het boek downloaden via de onderstaande link.



Schrijver: William Shakespeare

ISBN-10: 9789082687187

Taal: Nederlands

Bestandsgrootte: 3451 KB

OMSCHRIJVING

"Verstegen, die de Folioversie uit 1623 vertaalde, en de Quarto uit 1604 er tussen haken bijzette, heeft duidelijk lang over het dilemma van de vertaling nagedacht. In zijn voorwoord meldt hij met karakteristiek zelfvertrouwen dat hij heeft geprobeerd een balans te vinden tussen te veel en te weinig respect. Dit is hem wonderlijk goed gelukt. Zijn vertaling is een triomf van rijpelijk inhoudelijk inzicht, stilistische souplesse en feilloos gevoel voor vorm, vers en klank. Shakespeares ritme en timbre worden gevolgd: wie het origineel goed kent, hoort het oorspronkelijke Engels bij het lezen van de vertaling moeiteloos terug zonder dat de vergelijking pijn doet. Je leest welluidend en evocatief Nederlands. Verstegen verwerkt ook nog eens een aangenaam grote hoeveelheid 'Hamletologie' in het uiterst nuttige en accurate commentaar. Dit maakt deze editie nog waardevoller dan ze met de ongehoord virtuoze en briljante vertaling al zou zijn geweest.'— David Rijser NRC

WAT ZEGT GOOGLE OVER DIT BOEK?

Alles over NT Live: Hamlet vind je in het filmarchief van Pathé. Bekijk de trailer, lees reviews en meer over NT Live: Hamlet.

ham·let (hăm'lit) n. 1. A small village. 2. In New York state, an unincorporated community that is within a town and is not a part of a village. [Middle English ...

Hamlet (2016) was de afstudeervoorstelling van studenten van de Theaterschool - Amsterdamse Hogeschool voor de Kunsten: Espen Hjord (Regie), Hannah Krauss ...

HAMLET

[Lees verder...](#)